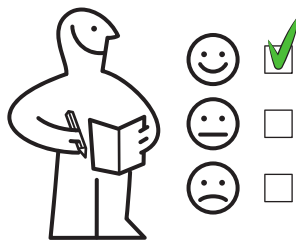




[www.IKEA.com/VALJE](http://www.IKEA.com/VALJE)



## ENGLISH

We're always looking for ways to improve our products. Please tell us what you think so we can make this one even better.

## DEUTSCH

Wir streben danach, unsere Produkte ständig zu optimieren. Sag uns gern die Meinung - dann können wir noch besser werden.

## FRANÇAIS

Nous sommes toujours à la recherche de nouvelles façons d'améliorer nos produits. Merci de nous faire part de votre avis pour nous aider à optimiser cet article.

## NEDERLANDS

Wij proberen onze producten voortdurend te verbeteren. We willen graag je mening horen, zodat we dit product nog beter kunnen maken.

## DANSK

Vi forsøger hele tiden at forbedre vores produkter. Fortæl os, hvad du synes, så vi kan gøre dette produkt endnu bedre.

## ÍSLENSKA

Við leitum stöðugt leiða til að gera vörur okkar enn betri. Vinsamlega segðu okkur hvað þér finnst svo við getum bætt þessa vöru enn frekar.

## NORSK

Vi ser alltid etter måter å forbedre produktene våre på. Fortell oss gjerne hva du synes, slik at vi kan gjøre dette produktet enda bedre.

## SUOMI

Etsimme jatkuvasti tapoja parantaa tuotteitamme. Kerro meille mielipiteesi, niin voimme tehdä tästäkin tuotteesta entistä paremman.

## SVENSKA

Vi försöker ständigt förbättra våra produkter. Vänligen berätta vad du tycker så att vi kan göra denna ännu bättre.

## ČESKY

Stále hledáme způsoby, jak vylepšit naše výrobky. Řekněte nám, prosím, co si myslíte, abychom mohli i tento výrobek ještě vylepšit.

## ESPAÑOL

Buscamos formas de mejorar nuestros productos continuamente. Dinos lo que piensas para poder mejorar este producto.

## ITALIANO

Siamo sempre alla ricerca di nuovi modi per migliorare i nostri prodotti. Per migliorarli ulteriormente questo, fatti sapere cosa ne pensi.

## MAGYAR

Mindig keressük a módját, hogy javíthassunk termékeinken. Kérjük mondd el, mit gondolsz, hogy ezt is jobbá teheszük.

## POLSKI

Zawsze szukamy sposobów na udoskonalenie naszych produktów. Przekaż nam swoją opinię, abyśmy mogli uczynić ten produkt jeszcze lepszym.

## EESTI

Me otsime alati uusi lahendusi, kuidas muuta meie tooteid paremaks. Kui sul ideid, kuidas seda toodet täiustada, siis anna meile teada.

## LATVIEŠU

Mēs nepārtraukti cenšamies uzlabot savas preces, tādēļ ar prieku uzklausīsim jūsu idejas, kā tās padarīt vēl labākas. Gaidīsim jūsu atsauksmes un ieteikumus.

## LIETUVIŲ

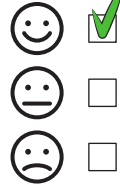
Nuolat stengiamės tobulinti savo gaminius. Jei manote, kad kažką galime daryti dar geriau, pasidalinkite su mumis.



Design and Quality  
IKEA of Sweden



[www.IKEA.com/VALJE](http://www.IKEA.com/VALJE)



### PORTUGUÊS

Estamos constantemente à procura de formas de melhorar os nossos produtos. Dê-nos a sua opinião sobre este produto para que o possamos tornar ainda melhor.

### ROMÂNIA

Urmărim în permanentă să ne îmbunătățim produsele. Spune-ne părerea ta!

### SLOVENSKY

Neustále sa snažíme vylepšovať naše výrobky. Prosim, napíšte, čo by podľa vás vylepšilo tento výrobok.

### БЪЛГАРСКИ

Винаги търсим начини да подобрим продуктите си. Ще сме ви благодарни, ако споделите с нас мнението си, за да стане този продукт още по-добър.

### HRVATSKI

Uvijek smo u potrazi za načinima kako poboljšati svoje proizvode. Molimo vas, recite nam što mislite kako bismo ovaj proizvod mogli učiniti još boljim.

### ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Πάντα αναζητούμε τρόπους για να βελτιώσουμε τα προϊόντα μας. Παρακαλούμε, πείτε μας τη γνώμη σας, ώστε να κάνουμε αυτό το προϊόν ακόμα καλύτερο.

### РУССКИ

Мы всегда ищем способы усовершенствования наших товаров. Поэтому ваше мнение очень важно для нас. Ждем ваших отзывов.

### SRPSKI

Neprestano se trudimo da poboljšamo svoje proizvode. Molimo vas da podelite s nama svoje mišljenje kako bi ovaj proizvod bio još bolji.

### SLOVENŠČINA

Nenehno iščemo nove načine za izboljšanje naših izdelkov. Zato vas prosimo, da nam zaupate svoje mnenje, da bomo lahko izboljšali tudi ta izdelek.

### TÜRKÇE

Biz ürünlerimizi geliştirmek için her zaman yeni yollar ararız. Lütfen düşüncelerinizi bizimle paylaşınız bu sayede ürünlerimizi daha iyi geliştirebiliriz.

### 中文

我们一直努力，不断提升我们的产品。请将您的宝贵意见反馈给我们，帮助我们做得更好。

### 繁體

我們致力於提升產品品質，請提供你的寶貴意見，幫助我們做得更好。

### 한국어

이케아는 제품 개선을 위해 항상 노력하고 있습니다. 의견을 남겨 주시면 큰 도움이 됩니다.

### 日本語

イケアは日々製品の向上に努めています。よりよい製品づくりのため、イケア製品に関するご意見・ご要望をぜひお聞かせください。

### BAHASA INDONESIA

Kami selalu mencari cara untuk memperbaiki produk kami. Mohon beritahu apa pendapat anda sehingga kami dapat membuat yang ini lebih baik.

### BAHASA MALAYSIA

Kami sentiasa mencari jalan untuk menambah baik produk kami. Sila maklumkan kami pendapat anda supaya produk ini boleh ditambah baik.

### عربي

نحن نبحث دائماً عن طرق لتحسين منتجاتنا. فضلاً أخبرنا عن رأيك حتى نتمكن من تحسين هذا المنتج إلى الأفضل.

### ไทย

เรามุ่งมั่นในการพัฒนาผลิตภัณฑ์ให้ดียิ่งขึ้นอยู่เสมอ กรุณาแสดงความคิดเห็นของคุณให้เราทราบ เพื่อนำไปใช้พัฒนาผลิตภัณฑ์ต่อไป



Design and Quality  
IKEA of Sweden